

LIVARNO LIVING®



ESSZIMMERSTÜHLE DINING CHAIRS CHAISES DE SALLE À MANGER

DE AT CH

ESSZIMMERSTÜHLE

Gebrauchsanleitung

FR BE

CHAISES DE SALLE À MANGER

Notice d'utilisation

PL

KRZESŁA DO JADALNI

Instrukcja obsługi

SK

JEDÁLENSKÉ STOLIČKY

Návod na obsluhu

GB IE

DINING CHAIRS

Instructions for use

NL BE

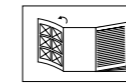
EETKAMERSTOELEN

Gebruiksaanwijzing

CZ

JÍDELNÍ ŽIDLE

Návod k obsluze



DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.

GB IE

Before reading, fold out the illustration page and get to know all of the functions of your unit.

FR BE

Dépliez la page avec les illustrations avant la lecture et informez-vous ensuite au sujet des fonctions de l'appareil.

NL BE

Klap voor het lezen de pagina met de afbeeldingen open en maak u vervolgens vertrouwd met alle functies van het apparaat.

PL

Przed przeczytaniem należy rozłożyć bok z ilustracjami a następnie zapoznać się ze wszystkimi funkcjami urządzenia.

CZ

Před čtením si nejdříve vyklepte stránku s obrázky a seznámte se se všemi funkcemi přístroje.

SK

Skôr než začnete návod čítať, si ho otvorte na strane s obrázkami a oboznámte sa so všetkými funkciami prístroja.

DE/AT/CH	Gebrauchs- und Sicherheitshinweise	Seite	08
GB/IE	Instructions and Safety Notice	Page	10
FR/BE	Instructions d'utilisation et de sécurité	Page	12
NL/BE	Gebruiksaanwijzingen en veiligheidsinstructies	Pagina	15
PL	Wskazówki bezpieczeństwa i obsługi	Strona	17
CZ	Pokyny k používání a bezpečnostní upozornění	Stránky	19
SK	Pokyny na obsluhu a bezpečnostné pokyny	Stranu	21

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY



11/2018

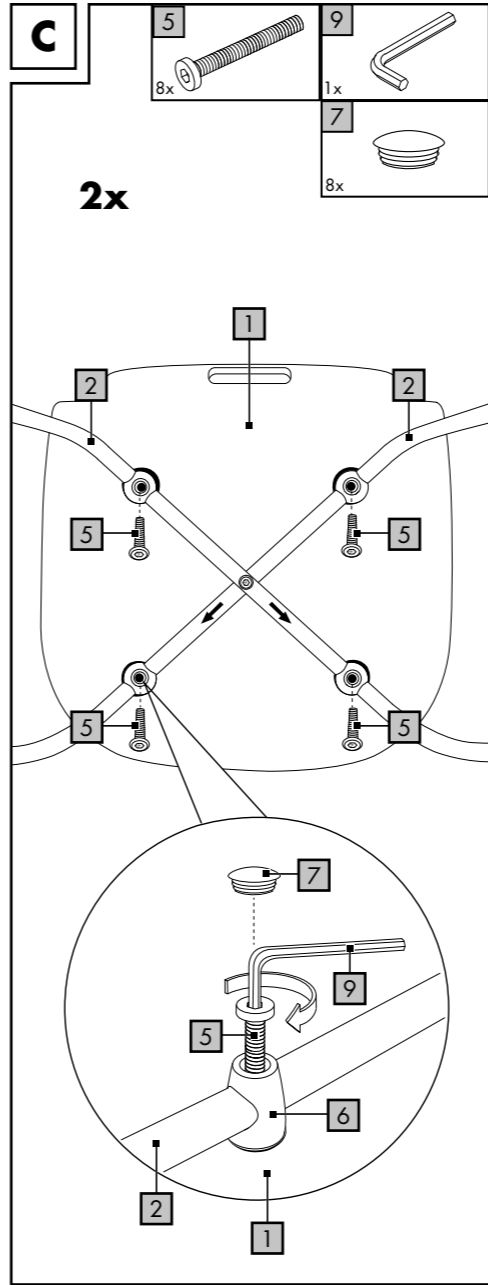
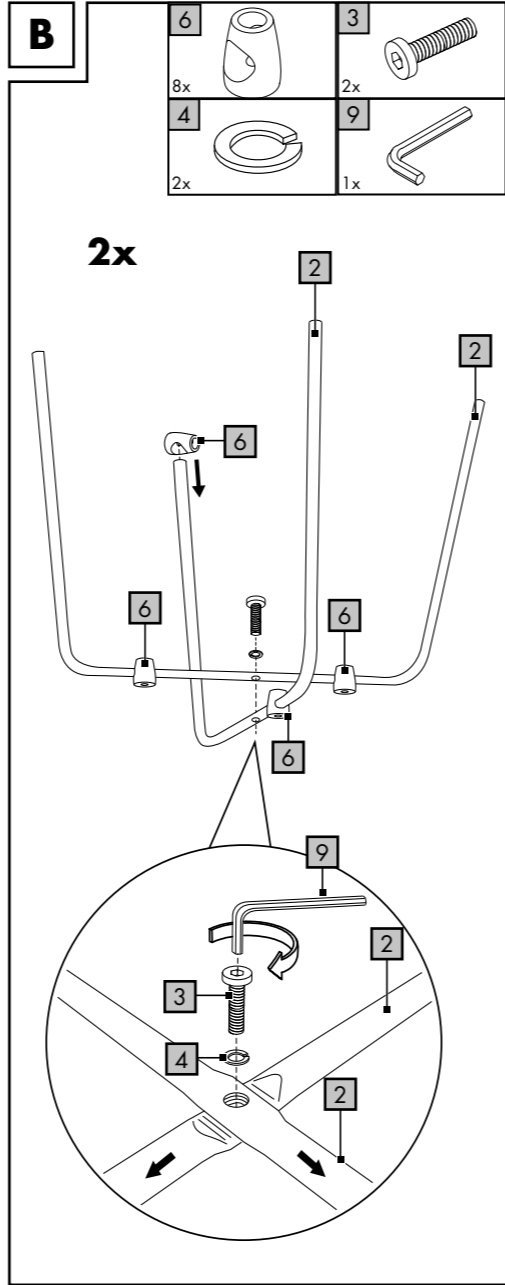
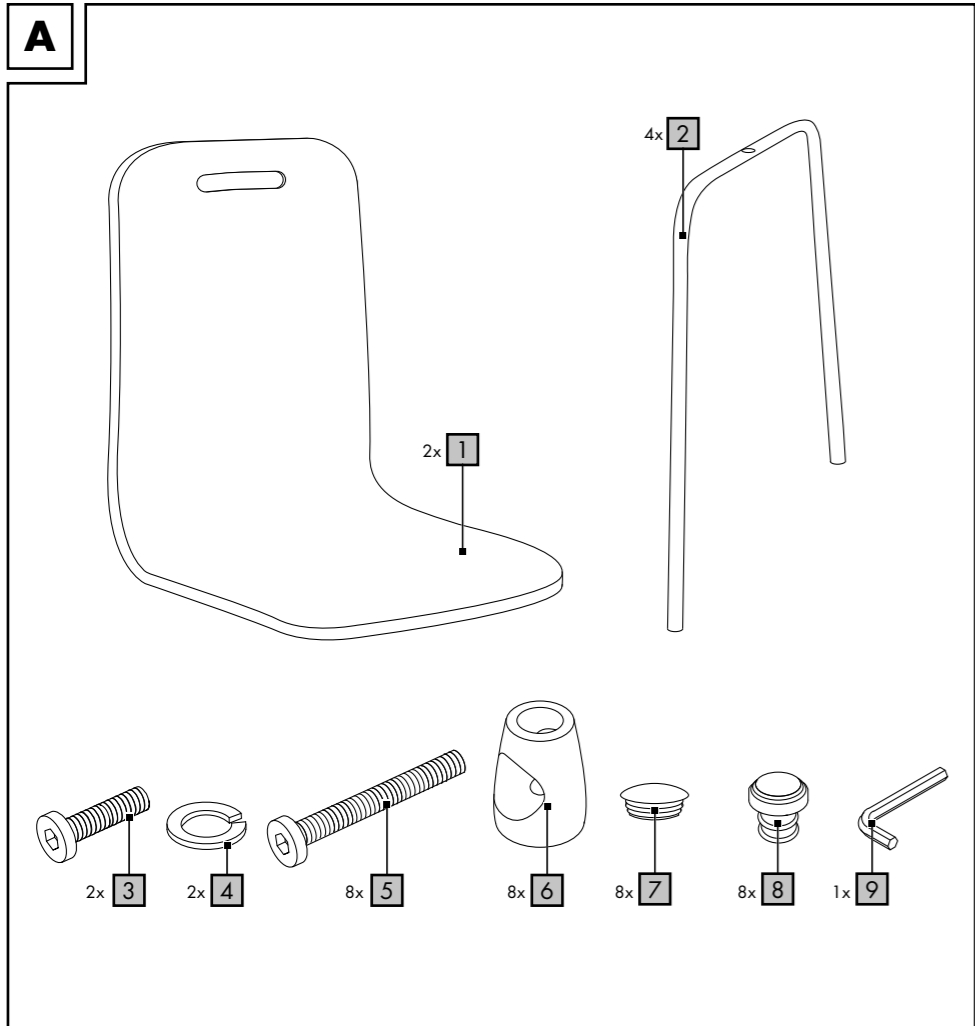
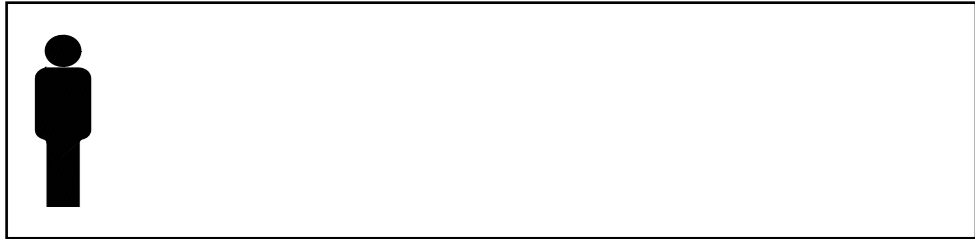
Delta-Sport-Nr.: ST-5651

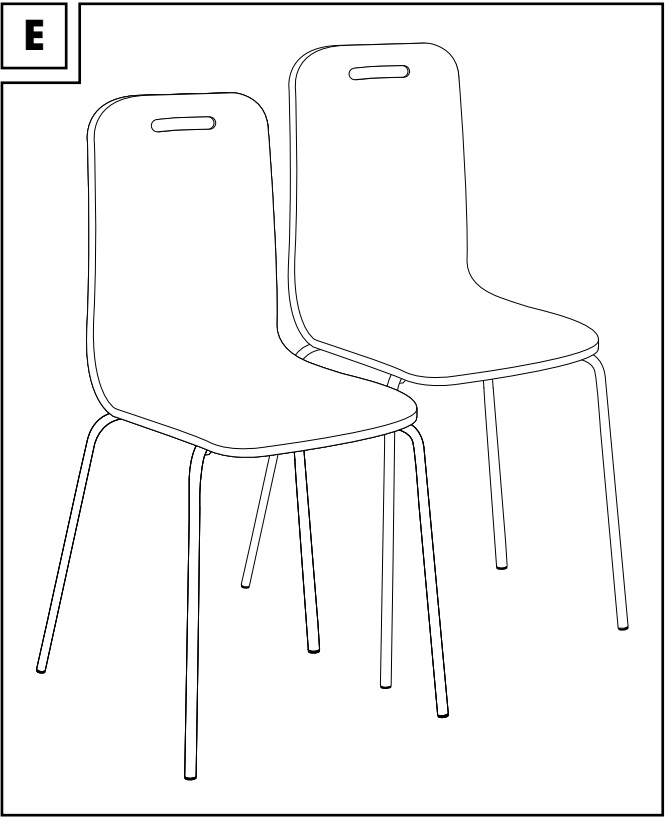
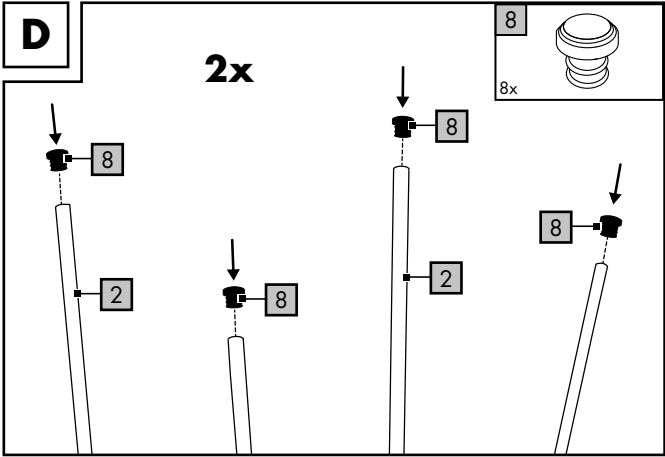
IAN 309789



IAN 309789

DE AT CH GB IE FR
BE NL PL CZ SK





DE AT CH

**WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME
AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!**

GB IE

**IMPORTANT: RETAIN FOR LATER
REFERENCE; PLEASE READ CAREFULLY!**

FR BE

**IMPORTANT. LIRE ATTENTIVEMENT !
A CONSERVER POUR RÉFÉRENCE
ULTÉRIEURE.**

NL BE

**BELANGRIJK, BEWAREN OM LATER TE
KUNNEN NASLAAN; ZORGVULDIG
LEZEN!**

PL

**WAŻNE, PRZECHOWYWAĆ W CELU
PÓŹNIEJSZEGO SKORZYSTANIA:
PRZECZYTAĆ UWAŻNIE!**

CZ


**DŮLEŽITÉ, USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ
ZHLÉDNUTÍ: ČTĚTE PEČLIVĚ!**

SK

**DÔLEŽITÉ, USCHOVAJTE KVÔLI NESKOR-
ŠIEMU POUŽITIU: POZORNE PREČÍTAJTE!**

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

 **Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanleitung.**

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang (Abb. A)

- 2 x Sitzschale (1)
- 4 x Stuhlbein (2)
- 2 x Schraube M6 x 16mm (3)
- 2 x Federring (4)
- 8 x Schraube M6 x 32mm (5)
- 8 x Abstandshalter (6)
- 8 x Abdeckkappe (7)
- 8 x Bodenschoner (8)
- 1 x Innensechskantschlüssel (9)
- 1 x Gebrauchsanleitung

Technische Daten



Maximale Belastung: 110 kg



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
11/2018

Maße: ca. 51 x 51 x 86 cm (B x T x H)

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Artikel ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Der Artikel ist für den Gebrauch im Innenbereich konzipiert.

Sicherheitshinweise



Lebensgefahr!

- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.



Verletzungsgefahr!

- Achten Sie vor der Benutzung des Artikels auf die richtige Stabilität.
- Stellen Sie den Artikel auf einen ebenen Untergrund.
- Der Artikel darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen und nicht als Spielzeug verwendet werden.
- Der Artikel darf immer nur von einer Person verwendet werden.
- Der Artikel ist kein Kletter- oder Spielgerät! Stellen Sie sicher, dass sich Personen, insbesondere Kinder, nicht auf den Artikel stellen oder daran hochziehen. Der Artikel kann umfallen.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Kontrollieren Sie regelmäßig den festen Sitz aller Schraubverbindungen!
- Die Rückenlehne darf nicht als Sitzfläche benutzt werden.
- Stellen Sie sich niemals auf den Artikel.

Montage

1. Verbinden Sie je zwei Stuhlbeine (2) mit Hilfe einer Schraube (3) und einem Federring (4) (Abb. B).
2. Stecken Sie die Abstandshalter (6), wie in Abb. B gezeigt, auf die Stuhlbeine (2).
3. Schrauben Sie die Stuhlbeine (2) an die Sitzschale (1), wie in Abb. C gezeigt.

WICHTIG! Achten Sie darauf, dass die Pfeile auf den Stuhlbeinen zur Sitzschalenvorderseite zeigen.

4. Drücken Sie die Abdeckkappen (7) auf die Abstandshalter (6).
5. Drücken Sie die Bodenschoner (8) auf die Enden der Stuhlbeine (2) (Abb. D).

Hinweis: Falls die Kraft der Finger nicht ausreicht, nehmen Sie einen Hammer zu Hilfe.
6. Drehen Sie den Artikel um und stellen Sie ihn ebenerdig hin (Abb. E).

Lagerung, Reinigung

Den Artikel immer trocken und sauber in einem temperierten Raum lagern. Nur mit Wasser reinigen und anschließend mit einem Reinigungstuch trockenwischen. **WICHTIG!** Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien wie z. B. Folienbeutel gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling).

Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf. Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten.

Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 309789

DE Service Deutschland

Tel.: 0800-5435111

E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222

(0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566

(0,08 CHF/Min.,

Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

With your purchase you have decided on a high-quality product. Get to know the product before you start to use it.

Carefully read the following instructions for use.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Keep these instructions safe. When passing the product on to a third party, always make sure that the documentation is included.


Package contents (Fig. A)

- 2 x seats (1)
- 4 x chair legs (2)
- 2 x M6 screws x 16mm (3)
- 2 x spring washers (4)
- 8 x M6 screws x 32mm (5)
- 8 x spacers (6)
- 8 x cover caps (7)
- 8 x floor protectors (8)
- 1 x Allen key (9)
- 1 x instructions for use

Technical data



Maximum load: 110 kg

 Date of manufacture (month/year):
11/2018

Dimensions: Approx.

51 x 51 x 86cm (W x D x H)

Intended use

The item is not intended for commercial use. The item is designed for indoor use.

Safety information

Life-threatening hazard!

- Never leave children unattended with the packing materials. Risk of suffocation.

Risk of injury!

- Ensure the item is properly stabilised before using it.
- Place the item on a level surface.
- The item may only be used with adult supervision, and should not be used as a toy.
- The item may only be used by one person at a time.
- The item is not a toy or a climbing apparatus! Ensure that persons, especially children, do not pull themselves up on the item or lean against it. The item may fall over.
- Check the item for damage or wear before each use. Check regularly to make sure all bolted connections are tight!
- Do not use the backrest as a seat.
- Never stand on the item.

Assembly

1. Connect two chair legs (2), with the help of a screw (3) and a spring washer (4) (Fig. B).
2. Place the spacers (6), as shown in Fig. B. onto the chair legs (2).
3. Screw the chair legs (2) onto the seat (1), as shown in (Fig. C).

IMPORTANT! Ensure that the arrows on the chair legs point to the front of the seats.

4. Place the cover caps (7) onto the spacers (6).
5. Place the floor protectors (8) onto the ends of the chair legs (2) (Fig. D).

Note: In case you don't have sufficient power in your fingers, use a hammer to aid you.

6. Turn the item over and place it flat on the floor (Fig. E).

Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling.

The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty.

With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail.

Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible.

We will be personally available to discuss the situation with you.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 309789

GB Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IE Service Ireland
Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min., (peak))
(0,06 EUR/Min., (off peak))
E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !

Vous avez acquis un produit de haute qualité. Apprenez à connaître le produit avant sa première utilisation.

 **Lisez pour cela attentivement la notice d'utilisation suivante.**

N'utilisez le produit que comme décrit et pour les zones d'application indiquées.

Veillez conserver cette notice d'utilisation.

Transmettez tous les documents en cas de cession du produit à une tierce personne.

Étendue de la livraison (fig. A)

- 2 coques d'assise (1)
- 4 pieds de chaise (2)
- 2 vis M6 x 16 mm (3)
- 2 rondelle élastique (4)
- 8 vis M6 x 32 mm (5)
- 8 écarteurs (6)
- 8 couvercles (7)
- 8 protections de sol (8)
- 1 clés Allen (9)
- 1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques



Charge maximale : 110 kg



Date de fabrication (mois/année) : 11/2018

Dimensions : env. 51 x 51 x 86 cm (La x P x H)

Utilisation conforme à sa destination

L'article n'est pas prévu pour une utilisation commerciale. L'article est conçu pour être utilisé en intérieur.

Consignes de sécurité



Danger de mort !

- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il y a risque d'étouffement.



Risque de blessure !

- Avant d'utiliser l'article, veillez à une bonne stabilité.
- Placez l'article sur une surface plane.
- L'article ne doit être utilisé que sous la surveillance d'adultes et non pas comme un jouet.
- L'article ne doit être utilisé que par une seule personne.
- L'article n'est ni un jouet, ni un appareil pour l'escalade ! Assurez-vous que personne, en particulier les enfants, ne montent ou se hissent sur l'article. L'article risque de se renverser.
- Vérifiez l'article avant chaque utilisation en vue de détecter des détériorations ou de l'usure.
Contrôlez régulièrement la bonne fixation de tous les raccords vissés !
- Le dossier ne doit pas être utilisé comme surface d'assise.
- Ne montez jamais sur l'article.

Montage

1. Reliez deux pieds de chaise (2) à l'aide d'une vis (3) et d'une rondelle élastique (4) (fig. B).
2. Placez les écarteurs (6) sur les pieds de la chaise (2), comme indiqué sur la fig. B.
3. Vissez les pieds de la chaise (2) sur la coque d'assise (1), comme indiqué sur la fig. C.

IMPORTANT ! Veillez à ce que les flèches sur les pieds de la chaise soient dirigées vers l'avant de la coque d'assise.

4. Enfoncez les couvercles (7) sur les écarteurs (6).
5. Enfoncez les protections de sol (8) sur les extrémités des pieds de chaise (2) (fig. D).

Remarque : si la force de vos doigts n'est pas suffisante, servez-vous d'un marteau pour le faire.

6. Retournez l'article et placez-le au niveau du sol (fig. E).

Stockage, nettoyage

Toujours stocker l'article au sec et au propre dans un local tempéré. Ne laver qu'avec de l'eau, puis sécher avec un chiffon.
IMPORTANT ! Ne jamais laver avec des produits de nettoyage abrasifs.

Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez l'article et l'emballage dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le renvoi dans le cycle de recyclage.

Le code comprend le symbole de recyclage – qui doit correspondre au cycle de recyclage – et un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse. La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de manquement incorrect ou non conforme. Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limités par cette garantie. En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible. Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas.

La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;

- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
- 2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 309789

FR Service France
Tel. : 0800 919270
E-Mail : deltasport@lidl.fr

BE Service Belgique
Tel. : 070 270 171
(0,15 EUR/Min.)
E-Mail : deltasport@lidl.be

Hartelijk gefeliciteerd!

Met de aankoop hebt u gekozen voor een hoogwaardig product. Maak u daarom voor de eerste ingebruikname vertrouwd met het product.

Lees hiervoor deze gebruiksaanwijzing aandachtig door.

Gebruik het product alleen zoals beschreven en uitsluitend voor de aangegeven doeleinden. Bewaar de gebruiksaanwijzing zorgvuldig. Als u het product aan derden geeft, dient u ook deze documenten te overhandigen.

Leveringsomvang (afb. A)

- 2 x zitting (1)
- 4 x stoelpoot (2)
- 2 x schroef M6 x 16 mm (3)
- 2 x veerring (4)
- 8 x schroef M6 x 32 mm (5)
- 8 x afstandshouder (6)
- 8 x afdekkap (7)
- 8 x vloerbeschermer (8)
- 1 x inbussleutel (9)
- 1 x gebruiksaanwijzing

Technische gegevens



Maximale belasting: 110 kg



Productiedatum (maand/jaar):
11/2018

Afmetingen: ca. 51 x 51 x 86 cm (b x d x h)

Beoogd gebruik

Dit artikel is niet bestemd voor industrieel gebruik. Het artikel is ontworpen voor gebruik binnenshuis.

Veiligheidstips



Levensgevaar!

- Laat kinderen nooit zonder toezicht alleen met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat een kans op verstikking.



Kans op lichamelijk letsel!

- Let er voor gebruik van het artikel op of dit voldoende stabiliteit biedt.
- Plaats het artikel op een vlakke ondergrond.
- Het artikel mag alleen worden gebruikt onder toezicht van volwassenen en mag niet worden gebruikt als speelobject.
- Het artikel mag door slechts een persoon tegelijk worden gebruikt.
- Het artikel is geen klim- of speelrek! Zorg ervoor dat niemand, in het bijzonder kinderen, op het artikel gaat staan of zich eraan omhoogtrekt. Het artikel kan omvallen.
- Controleer het artikel vóór elk gebruik op schade of slijtage. Controleer regelmatig of alle schroeven van het artikel goed zijn bevestigd!
- De rugleuning mag niet als zitting worden gebruikt.
- Ga nooit op het artikel staan.

Montage

1. Verbind beide elementen met twee stoelpoten (2) met elkaar door middel van een schroef (3) en een veerring (4) (afb. B).
2. Plaats de afstandshouders (6) op de stoelpoten (2), zoals getoond in afb. B.
3. Schroef de stoelpoten (2) vast aan de zitting (1), zoals getoond in afb. C.

BELANGRIJK! Let erop dat de pijlen op de stoelpoten naar de voorzijde van de zitting wijzen.

4. Druk de afdekkappen (7) op de afstandshouders (6).
5. Druk de vloerbeschermers (8) op de uiteinden van de stoelpoten (2) (afb. D).

Aanwijzing: gebruik een hamer als de kracht van uw vingers hiervoor niet toereikend is.

6. Draai het artikel om en plaats het rechtop (afb. E).

Opslag, reiniging

Berg het artikel altijd droog en schoon in een warme ruimte op.

Reinig alleen met water en veeg vervolgens droog met een reinigingsdoekje.

BELANGRIJK! Reinig nooit met scherpe reinigingsmiddelen.

Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden.

Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het product is geproduceerd met grote zorg en onder voortdurende controle. U ontvangt een garantie van drie jaar op dit product, vanaf de datum van aankoop. Bewaar alstublieft uw aankoopbewijs.

De garantie geldt alleen voor materiaal- en fabricagefouten en vervalt bij foutief of oneigenlijk gebruik. Uw wettelijke rechten, met name het garantierecht, worden niet beïnvloed door deze garantie.

In geval van reclamaties dient u zich aan de beneden genoemde service-hotline te wenden of zich per e-mail met ons in verbinding te zetten. Onze servicemedewerkers zullen de verdere handelwijze zo snel mogelijk met u afspreken. Wij zullen u in ieder geval persoonlijk te woord staan.

De garantieperiode wordt na eventuele reparaties en op basis van de garantie, wettelijke garantie of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde delen.

Na afloop van de garantieperiode dienen eventuele reparaties te worden betaald.

IAN: 309789

BE Service België

Tel.: 070 270 171
(0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.be

NL Service Nederland

Tel.: 0900 0400223
(0,10 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.nl

Gratulujemy!

Przez Państwa zakup wybraliście produkt o wysokiej jakości. Przed pierwszym użyciem zapoznajcie się z produktem.

W tym celu przeczytajcie następującą instrukcję obsługi.

Z produktu należy korzystać jedynie jak to zostało opisane i w podanych zakresach zastosowania. Zachować niniejszą instrukcję. W razie przekazania produktu osobom trzecim dotychczas do niego wszystkie dokumenty.


Zakres dostawy (rys. A)

- 2 x miska siedzenia (1)
- 4 x noga krzesła (2)
- 2 x śruba M6 x 16 mm (3)
- 2 x podkładka sprężysta (4)
- 8 x śruba M6 x 32 mm (5)
- 8 x tuleja dystansowa (6)
- 8 x pokrywa zabezpieczająca (7)
- 8 x podkładka ochronna (8)
- 1 x klucz imbusowy (9)
- 1 x instrukcja obsługi

Dane techniczne



Maksymalne obciążenie: 110 kg

 Data produkcji (miesiąc/rok):
11/2018

Wymiary: ok. 51 x 51 x 86 cm
(szer. x gł. x wys.)

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Produkt ten nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego. Produkt jest przeznaczony do użytku w pomieszczeniach.

Wskazówki bezpieczeństwa

Zagrożenie życia!

- Nigdy nie pozostawiać dzieci bez nadzoru z opakowaniem produktu. Ryzyko uduszenia.

Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń!

- Przed użyciem należy zwrócić uwagę na stabilne ustawienie produktu.
- Ustawić produkt na równej powierzchni.
- Produkt może być używany jedynie pod nadzorem dorosłych, i nie jako zabawka.
- Produkt jest przeznaczony do użytku przez jedną osobę.
- Produkt nie służy do zabawy ani wspinania się! Użytkownicy, w tym w szczególności dzieci, nie powinni stawać ani podciągać się na tym produkcie. Produkt może się przewrócić.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Należy regularnie sprawdzać, czy połączenia śrubowe dobrze się trzymają!
- Nie wolno wykorzystywać oparcia jako powierzchni do siedzenia.
- Nigdy nie stawać na produkcie.

Montaż

1. Połączyć dwie nogi krzesła (2) za pomocą śruby (3) i podkładki sprężystej (4) (rys. B).
2. Włożyć tuleje dystansowe (6) w nogi krzesła (2), zgodnie z rys. B.
3. Przykręcić nogi krzesła (2) do miski siedzenia (1), zgodnie z rys. C.

WAŻNE! Upewnić się, że strzałki na nogach krzesła są skierowane w stronę przodu miski siedzenia.

4. Docisnąć pokrywę zabezpieczającą (7) w tuleje dystansowe (6).
5. Docisnąć podkładki ochronne (8) na końce nóg krzesła (2) (rys. D).

Wskazówka: jeśli siła palców jest niewystarczająca, użyć młotka.

6. Obrócić produkt i postawić go na równej powierzchni (rys. E).

Przechowywanie, czyszczenie

Artykuł przechowywać zawsze w suchym i czystym stanie w pomieszczeniu o temperaturze pokojowej. Przetrzeć do czysta wyłącznie przy użyciu suchej ściereczki.

WAŻNE! Nie czyścić nigdy przy użyciu agresywnych środków czyszczących.

Wskazówki dotyczące utylizacji

Produkt oraz opakowanie należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami lokalnymi. Opakowania takie jak torby plastikowe nie powinny znaleźć się w rękach dzieci.

Materiały opakowania przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.



Produkt oraz opakowanie należy utylizować w sposób przyjazny dla środowiska.



Kod materiału do recyklingu służy do oznaczenia różnych materiałów przeznaczonych do zwrotu w celu

ponownego przetworzenia (recyklingu).

Kod składa się z symbolu, który przedstawia ideę recyklingu, oraz numeru oznaczającego materiał.

Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej

Produkt został wyprodukowany bardzo starannie i podczas stałej kontroli. Państwo otrzymują na ten produkt trzy lata gwarancji od daty zakupu. Prosimy o zachowanie paragonu.

Gwarancja obejmuje tylko błędy materiałowe lub fabryczne i traci ważność podczas używania produktu nie właściwie i nie zgodnie z jego przeznaczeniem. Państwa prawa, w szczególności zasady odpowiedzialności z tytułu rękojmi, nie zostaną ograniczone tą gwarancją.

W razie ewentualnych reklamacji należy skontaktować się pod niżej podanym numerem infolinii lub poprzez pocztę elektroniczną.

Nasi współpracownicy omówią z Państwem jak najszybciej dalszy przebieg sprawy.

Z naszej strony gwarantujemy doradztwo.

Czas gwarancji nie zostanie przedłużony przez ewentualnie podjęte naprawy na podstawie gwarancji, prawnej odpowiedzialności z tytułu rękojmi czy dokonania bezpłatnej naprawy.

Dotyczy to również wymienionych i naprawionych części. Po upływie czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN: 309789

 Serwis Polska

Tel.: 22 397 4996

E-Mail: deltasport@lidl.pl

Srdečně blahopřejeme!

Vaši koupí jste se rozhodli pro jakostní produkt. Před uvedením do provozu se nejdříve seznámte s celým produktem.



Přečtěte si pozorně následující návod k obsluze.

Používejte produkt jen tak, jak je popsáno a jen v doporučených oblastech. Ušchovejte si tento návod. Při předávání produktu třetí osobě předávejte i všechny příslušné podklady.

Obsah balení (obr. A)

- 2 x sedadlová skořepina (1)
- 4 x noha (2)
- 2 x šroub M6 x 16 mm (3)
- 2 x pružná podložka (4)
- 8 x šroub M6 x 32 mm (5)
- 8 x rozpěrka (6)
- 8 x krytka (7)
- 8 x chránič podlahy (8)
- 1 x imbusový klíč (9)
- 1 x návod k obsluze

Technické údaje



Maximální zatížení: 110 kg



Datum výroby (měsíc/rok):
11/2018

Rozměr: cca 51 x 51 x 86 cm (š x h x v)

Použití dle určení

Výrobek není určen pro komerční použití.

Výrobek je určen pro využití ve vnitřních prostorách.

Bezpečnostní pokyny

⚠ Nebezpečí ohrožení života!

- Nenechávejte děti nikdy hrát si s obalovým materiálem bez dozoru. Hrozí nebezpečí udušení.

⚠ Nebezpečí poranění!

- Dbejte před použitím výrobku na správnou stabilitu.
- Postavte výrobek na vodorovný podklad.

- Děti smí výrobek používat pouze pod dozorem dospělé osoby a výrobek není určen ke hraní.
- Výrobek smí používat jen jedna osoba.
- Výrobek není určen ke šplhání ani ke hraní! Ujistěte se, že osoby, zejména děti, se na výrobek nestaví nebo po něm nešplhají. Výrobek se může převrátit.
- Výrobek před každým použitím zkontrolujte, zda není poškozený nebo opotřebený. Zkontrolujte pravidelně pevné usazení a těsnění všech šroubových spojů!
- Opěradlo nesmí být použito k sezení.
- Nikdy se na výrobek nestavějte.

Montáž

1. Spojte vždy dvě nohy (2) pomocí šroubu (3) a pružné podložky (4) (obr. B).
 2. Nasadte na nohy (2) rozpěrky (6), jak je znázorněno na obr. B.
 3. Našroubujte nohy (2) na sedadlovou skořepinu (1), jak je znázorněno na obr. C.
- DŮLEŽITÉ! Dbejte na to, aby šipky na nohách směřovaly k přední straně sedadlové skořepiny.**
4. Natlačte krytky (7) na rozpěrky (6).
 5. Natlačte chrániče podlahy (8) na konce noh (2) (obr. D).

Upozornění: Jestliže síla prstů nestačí, vezměte si na pomoc kladivo.

6. Výrobek otočte a postavte na zem (obr. E).

Uskladnění, čištění

Výrobek vždy uchovávejte na suchém a čistém místě s konstantní teplotou.

Čistěte pouze vodou a následně otřete do sucha hadříkem.

DŮLEŽITÉ! K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Pokyny k likvidaci

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů. Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.



Výrobek a obal likvidujte tak, abyste chránili životní prostředí.



Recyklační kód slouží pro označování různých materiálů za účelem jejich přivedení do cyklu opětovného

zhodnocení (recyklace).

Kód je složen z recyklačního symbolu – který má vyjadřovat cyklus opětovného zhodnocování – a čísla, které označuje materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Produkt byl vyrobený s velkou pečlivostí a byl průběžně kontrolován ve výrobní procesu. Na tento produkt obdržíte tříroční záruku ode dne zakoupení. Uschovejte si pokladní stvrzenku. Záruka se vztahuje jen na vady materiálu a chyby z výroby, nevztahuje se na závady způsobené neodborným zacházením nebo použitím k jinému účelu. Tato záruka neomezuje Vaše zákonná ani záruční práva.

Při případných reklamacích se obraťte na dole uvedenou servisní horkou linku nebo nám zašlete email. Náš servisní pracovník s Vámi co nejrychleji upřesní další postup. V každém případě Vám osobně poradíme.

Záruční doba se neprodlužuje po případných opravách v době záruky ani v případě zákonného ručení nebo kulance. Toto platí také pro náhradní a opravené díly. Opravy prováděné po vypršení záruční lhůty se platí.

IAN: 309789



Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: deltasport@lidl.cz

Srdečne Vám blahoželáme!

Vašou kúpou ste sa rozhodli pre vysokokvalitný produkt. Skôr než začnete produkt používať, dôkladne sa s ním oboznáňte.



K tomu si prečítajte tento návod na obsluhu.

Produkt používajte v súlade s pokynmi uvedenými v návode a na účely, na ktoré je produkt určený. Tento návod si odložte. Ak produkt odovzdáte tretej osobe, priložte jej tiež všetky podklady.

Rozsah dodávky (obr. A)

- 2 x sedadlo stoličky (1)
- 4 x noha stoličky (2)
- 2 x skrutka M6 x 16 mm (3)
- 2 x pružná podložka (4)
- 8 x skrutka M6 x 32 mm (5)
- 8 x dištančná vložka (6)
- 8 x krytka (7)
- 8 x ochrana podlahy (8)
- 1 x imbusový kľúč (9)
- 1 x návod na obsluhu

Technické údaje



Maximálne zaťaženie: 110 kg



Dátum výroby (mesiac/rok):
11/2018

Rozmery: cca 51 x 51 x 86 cm (š x h x v)

Určené použitie

Tento výrobok nie je určený na komerčné použitie. Výrobok je určený na použitie v interiéri.

Bezpečnostné pokyny



Nebezpečenstvo ohrozenia života!

- Nikdy nedovoľte deťom zostať s obalovým materiálom bez dozoru. Hrozí nebezpečenstvo udusenía.



Nebezpečenstvo poranenia!

- Pred použitím sa presvedčte o správnej stabilite výrobku.
- Výrobok položte na rovný povrch.

- Výrobok sa smie používať iba pod dozorom dospeljej osoby a nikdy nie ako hračka.
- Výrobok smie používať vždy iba jedna osoba.
- Výrobok nie je preliezačka ani zariadenie na hranie! Zabezpečte, aby sa na výrobok nestavali ani nešplhali žiadne osoby, najmä deti. Výrobok sa môže prevrátiť.
- Pred každým použitím skontrolujte, či výrobok nie je poškodený alebo opotrebovaný. Pravidelne kontrolujte pevné dotiahnutie všetkých skrutkových spojov!
- Operadlo sa nesmie používať na sedenie.
- Na výrobok sa nikdy nestavajte.

Montáž

1. Spojte dve nohy stoličky (2) pomocou skrutky (3) a pružnej podložky (4) (obr. B).
2. Vložte dištančné držiaky (6) ako je zobrazené na obr. B, na nohy stoličky (2).
3. Zaskrutkujte nohy stoličky (2) na sedadlo stoličky (1), ako je zobrazené na obr. C, na nohy stoličky.

DÔLEŽITÉ! Dbajte na to, aby šípky na nohách stoličky smerovali k prednej časti sedadla stoličky.

4. Vtlačte krytky (7) do dištančných držiakov (6).
5. Vtlačte ochranu podlahy (8) na konce nôh stoličky (2) (obr. D).

Upozornenie: Ak sila prstov nestačí, použite na pomoc kladivo.

6. Výrobok otočte a postavte ho na podlahu (obr. E).

Skladovanie, čistenie

Výrobok skladujte vždy na suchom a čistom mieste v temperovanej miestnosti. Čistite iba vodou a následne utrite dosucha čistou handričkou.

DÔLEŽITÉ! Výrobok nikdy nečistíte drsnými čistiacimi prostriedkami.

Pokyny k likvidácii

Výrobok a obalový materiál zlikvidujte v súlade s aktuálnymi miestnymi predpismi. Obalový materiál, ako napr. fóliové vrecúško nepatrí do rúk detí. Obalový materiál uschovajte mimo dosahu detí.



Výrobok a obal zlikvidujte ekologicky.



Recyklačný kód slúži na označenia rôznych materiálov na vrátenie do obehu pre opätovné využitie (recyklácia).

Kód sa skladá z recyklačného symbolu – ktorý má odzrkadľovať zhodnotenie recyklačného obehu – a číslo označujúce materiál.

Pokyny k záruke a priebehu servisu

Produkt bol vyrobený s maximálnou zodpovednosťou a v priebehu výroby bol neustále kontrolovaný. Na tento produkt máte tri roky záruku od dátumu kúpy produktu.

Pokladničný lístok si odložte.

Záruka sa vzťahuje len na chyby materiálu a výrobné chyby a zaniká pri neodbornej manipulácii s produktom. Záruka nemá vplyv na Vaše zákonné práva, predovšetkým na práva vyplývajúce zo záruky.

V prípade reklamácie sa obráťte na nižšie uvedenú servisnú linku, alebo nám napíšte e-mail.

Naši servisní zamestnanci sa s Vami dohodnú na ďalšom postupe a urýchlene vykonajú všetky potrebné kroky. V každom prípade Vám poradíme osobne.

Záručná lehota sa nepredlžuje v dôsledku eventuálnych opráv na základe záruky, zákonného plnenia záruky alebo v dôsledku prejavu ochoty. To platí tiež pre vymenené alebo opravené diely. Opravy vykonané po uplynutí záručnej lehoty sú spoplatnené.

IAN: 309789



Servis Slovensko

Tel.: 0850 232001

E-Mail: deltasport@idl.sk

